

# Kurzfassung Protokoll

der Gemeindeversammlung, Mittwoch, 29. November 2023, 20.00 Uhr,  
im Zentrum Schützenmatt

---

Vorsitz Gemeindepräsident Andreas Etter

Protokoll Gemeindeschreiber Fabian Arnet

Anwesend 175 Stimmberechtigte

Stimmenzähler Fabrice Barmet, Seminarstrasse 6, Menzingen  
Theres Benz, Eustrasse 3, Menzingen  
Armando Elsener, Oberbüeltli, Edlibach  
Victoria Heggin, Eustrasse 50, Menzingen  
Luzia Moos-Werder, Erlenhof, Finstersee  
Daniel Röllin, Hof Lindenberg, Menzingen  
Hans Röllin, Stockacher, Menzingen  
Philipp Steiner, Cholrain 22, Neuägeri

## Traktanden

- Nr. 1 Genehmigung des Protokolls der Gemeindeversammlung vom 12. Juni 2023
- Nr. 2 Budget 2024
- Nr. 3 Kenntnisnahme Finanz- und Investitionsplan 2024 – 2028
- Nr. 4 Ausführung Sanierung und Erweiterung Schulhaus Ochsenmatt 2 – Kreditbegehren
- Nr. 5 Erstellung Schulprovisorium– Kreditbegehren
- Nr. 6 Revision Personal- und Besoldungsreglement
- Nr. 7 Weitere Informationen aus dem Gemeinderat

## Behandlung der Traktanden

### **Nr. 1 Genehmigung des Protokolls der Gemeindeversammlung vom 12. Juni 2023**

---

Zum Protokoll sind keine Änderungsanträge eingegangen.

**Gemeindepräsident Andreas Etter** bringt den Antrag des Gemeinderates zur Abstimmung:

Das Protokoll der Gemeindeversammlung vom 12. Juni 2023 wird genehmigt.

Dem Antrag des Gemeinderates wird **grossmehrheitlich zugestimmt**.

## **Nr. 2 Budget 2024**

---

**Gemeindepräsident Andreas Etter** (Vorsteher Abteilung Finanzen) präsentiert das Geschäft. Zum Budget 2024 sind Änderungsanträge von Roland Kälin, der SVP Menzingen (2 Anträge) und der FDP Menzingen eingegangen.

**Gemeindepräsident Andreas Etter** bringt die Anträge zum Budget 2024 zur Abstimmung:

- Antrag Roland Kälin: Der Budgetposten für die zusätzliche Stelle «Fachperson Baurecht», Konto 40100 Verwaltung Bau, 80 %, ist zu streichen.

Dem Antrag von Roland Kälin wird **mit 112:34 Stimmen zugestimmt**.

- Antrag SVP Menzingen: Der Budgetposten für den Umbau des Baubüros, Konto 41301 Rathaus, ist zu streichen.

Der Antrag der SVP Menzingen wird **mit 54:74 Stimmen abgelehnt**.

- Antrag SVP Menzingen: Der Budgetposten für den Initialaufwand bezüglich Einführung einer Parkplatzbewirtschaftung, Konto 51600 Sicherheit, ist zu streichen.

Dem Antrag der SVP Menzingen wird **mit 96:57 Stimmen zugestimmt**.

**Gemeindepräsident Andreas Etter** bringt den Antrag des Gemeinderates und jener der FDP Menzingen zur Abstimmung:

Antrag Gemeinderat:

1. Der Steuerfuss 2024 wird auf 65 % des kantonalen Einheitssatzes festgesetzt. Zusätzlich ist ein Steuerrabatt von vier Einheiten zulasten der vorhandenen Steuerausgleichsreserve zu gewähren.

Antrag FDP Menzingen:

1. Der Steuerfuss 2024 wird auf 63 % des kantonalen Einheitssatzes festgesetzt. Zusätzlich ist ein Steuerrabatt von vier Einheiten zulasten der vorhandenen Steuerausgleichsreserve zu gewähren.

Dem Antrag des Gemeinderates wird **mit 117:46 Stimmen zugestimmt**.

**Gemeindepräsident Andreas Etter** bringt die weiteren Anträge des Gemeinderates zur Abstimmung:

2. Die Hundesteuer für Privatbesitzer wird auf CHF 90.00 je Tier und für landwirtschaftliche Betriebe auf CHF 20.00 für das 1. Tier und CHF 90.00 für jedes weitere Tier belassen.

Dem Antrag des Gemeinderates wird **grossmehrheitlich zugestimmt**.

3. Das Budget 2024 wird unter Berücksichtigung allfälliger Änderungen oder Ergänzungen durch die Gemeindeversammlung genehmigt.

Dem Antrag des Gemeinderates wird **grossmehrheitlich zugestimmt**.

## **Nr. 3 Kenntnisnahme Finanz- und Investitionsplan 2024 – 2028**

---

**Gemeindepräsident Andreas Etter** (Vorsteher Abteilung Finanzen) präsentiert das Geschäft und bringt den Antrag des Gemeinderates vor:

Vom vorliegenden Finanz- und Investitionsplan ist Kenntnis zu nehmen. Herzlichen Dank!

#### **Nr. 4 Ausführung Sanierung und Erweiterung Schulhaus Ochsenmatt 2 - Kreditbegehren**

---

**Christian Ehrbar** (Vorsteher Abteilung Bau) präsentiert das Geschäft. Es gibt keine Anträge seitens Bevölkerung.

**Gemeindepräsident Andreas Etter** bringt den Antrag des Gemeinderates zur Abstimmung:

Für die Ausführung des Projektes «Sanierung und Erweiterung Schulhaus Ochsenmatt 2» werden CHF 8'520'000.00 (inkl. MWST) als Ausführungskredit zulasten der Investitionsrechnung gesprochen.

Dem Antrag des Gemeinderates wird **grossmehrheitlich zugestimmt**.

#### **Nr. 5 Erstellung Schulprovisorium – Kreditbegehren**

---

**Isabelle Menzi** (Vorsteherin Abteilung Bildung) präsentiert das Geschäft. Es gibt keine Anträge seitens Bevölkerung.

**Gemeindepräsident Andreas Etter** bringt die Anträge des Gemeinderates zur Abstimmung:

1. Für die Erstellung eines Schulraumprovisoriums werden CHF 1'900'000.00 (inkl. MWST) als Verpflichtungskredit zulasten der Investitionsrechnung gesprochen.
2. Dem Gemeinderat wird die Kompetenz übertragen, innerhalb des bewilligten Kreditrahmens die Ausführungsvariante (Miete Container oder Übernahme Pavillon) selbstständig zu bestimmen.

Den Anträgen des Gemeinderates wird **grossmehrheitlich zugestimmt**.

#### **Nr. 6 Revision Personal- und Besoldungsreglement**

---

**Karl Meienberg** (Vorsteher Abteilung Zentrale Dienste) präsentiert das Geschäft. Es gibt keine Anträge seitens Bevölkerung.

**Gemeindepräsident Andreas Etter** bringt den Antrag des Gemeinderates zur Abstimmung:

Das neue Behörden- und Personalreglement (BPR) der Einwohnergemeinde Menzingen wird genehmigt. Es tritt auf den 1. Januar 2024 in Kraft. Das Personal- und Besoldungsreglement vom 1. Januar 1995 wird auf den gleichen Zeitpunkt aufgehoben.

Dem Antrag des Gemeinderates wird **grossmehrheitlich zugestimmt**.

#### **Nr. 7 Weitere Informationen aus dem Gemeinderat**

---

Der Gemeinderat orientiert die Anwesenden bezüglich Umsetzung Tempo 30-Zonen, Weihnachtsbeleuchtung, Ortsplanungsrevision, gemeindliche Bauten und Geflüchtete Ukraine. Die detaillierten Informationen können dem ausführlichen Protokoll entnommen werden. Dieses ist auf der Website aufgeschaltet.

Schluss der Versammlung um 21.30 Uhr

Der Protokollführer:

Fabian Arnet

Eingesehen und für richtig befunden.  
Sitzung des Gemeinderates vom 22. Januar 2024

Im Namen des Gemeinderates Menzingen

Der Gemeindepräsident:

Andreas Etter